

# ضمان عقدی

ضم ذمه به ذمه

يا

نقل ذمه به ذمه

يا ...؟

سید محمدطنی سحق داماد

## تعريف ضمان

ضمان در لغت به معنای پذیرفتن التزام ، اشتغال کفالت ، طی و خلال و امثال آنست <sup>۱</sup> و فقهاء آنرا به معنای التزام به پرداخت دین ثابت در ذمه یا احصار نفس دیگری می‌دانند و سبب آن گاه عقد و زمانی امور دیگر از قبیل غصب و اتلاف و تسبیب است و به اعتبار سبب ، ضمان گاه عقدی و گاه ضمان قهری است . از ضمان قهری در جای خود گفتگو می‌شود <sup>۲</sup> . مادراین مقام از ضمان عقدی سخن خواهیم گفت .

محقق و علامه حلی ضمان عقدی را چنین تعریف می‌کنند :

« هو عقد شرع للتعهد بمال اونفس <sup>۳</sup> »

ضمان عقدی است که برای تعهد به مال یا نفس تشریع شده است .

۱. لغت نامه دهخدا - جوهري در صحاح - ابن اثير در نهايه - قاموس المحيط فیروزآبادی .
۲. رجوع شود به کتاب قواعد فقه ، بحث‌ای نگارنده ، مبحث قاعدة اتلاف و تسبیب و ضمان ید .
۳. شرایع الاسلام ، چاپ بيروت ، ج ۲ ، ص ۷۰۱ - تذكرة الفقهاء ، ج ۲ ، ص ۸۵

سایر فقیهان امامی<sup>۴</sup> و بعضی از فقیهان عامه نیز نظیر همین تعبیر را آورده‌اند<sup>۵</sup> ، این تعریف ، ضمان به معنای عام را در بر می‌گیرد ، که شامل حواله و کفالت نیز می‌شود ، چون کفالت عقدی است که بمحض آن متعهد در مقابل ذینفع احضار شیخص ثالث را تقبل می‌کند و این همانست که محقق حلی و علامه از آن به تعهد به نفس تعبیر کرده‌اند و حواله نیز عقدی است که بمحض آن طلب شخصی از ذمه مدیون به ذمه ثالث منتقل می‌گردد و عبارت تعهد به پرداخت ، این عقد را نیز شامل می‌شود .

تقارن معنای لغوی ضمان و کفالت و حواله موجب شده است که در بسیاری از متون فقهی<sup>۶</sup> و قانونی واژه‌های مزبور بجای یکدیگر بکار رود. در متن قانونی «مجلة الأحكام العدلية»<sup>۷</sup> و نیز متون قانونی مصر<sup>۸</sup> و عراق کفالت بجای ضمان بکار رفته است .

شهیدثانی در کتاب مسائل الافهام میان «مطلق ضمان» و «ضمان مطلق» تفاوت نهاده است ، با این توضیح که مطلق ضمان مفهوم کلی است و ضمان مطلق «ضمان عقدی بمعنای اخص» و عقد حواله و کفالت مصاديق آن میباشند . ولی بهر حال ستبدار از عقد ضمان همان ضمان بمعنای اخص است و به همین جهت میتوان ضمان را حقیقت در این معنی و مجاز در

۴. شرح لمعه ، ج ۱ ، ص ۴۱۹ - مسائل ، ج ۱ ، ص ۲۵۱ .

۵. هدایه برغینانی و شرح فتح القدير برآن ، ج ۵ ، ص ۳۹۱ .

۶. ببسیط سرخی ، ج ۱۹ ، ص ۱۶۱ - نهایة المحتاج ، ص ۴۱۹ . در متن لمعه ، کتاب حواله ، تکافی بمعنای تضامن آمده است (شرح لمعه ، ج ۱ ، ص ۴۲۴) و در شرح آن حواله بمعنای ضمان بکار رفته است (... و اما على سذھبنا من انه ناقل المال من ذمة المحيل الى ذمة المحال عليه - همانجا) .

۷. مجلة الأحكام ، سواد ۶۱۲ ، ۶۴۲ ، ۶۴۴ ، ۶۴۵ ، ۶۴۶ ، ۶۴۷ ، ۶۴۸ ، ۶۴۹ به بعد - تحریر المجله ، ج ۲ ، ص ۳۵۳ - ۳۳۲ .

۸. دررالحكام على حيدر ، ج ۱ ، ص ۶۱۰ .

۹. الوسيط في شرح قانون العدلي ، ج ۱۰ .

حواله و کفالت دانست و بنابراین هرگاه ضمان بطور مطلق و بدون قرینه بکار رود بمعنای ضمان عقدی اخص است و چنانچه حواله و کفالت مقصود باشد بایستی بوسیله قرینه مشخص گردد.

### هدف از تأسیس عقد ضمان چیست؟

آنچه مسلم است عقود و معاملات، مولود احتیاجات جوامع بشری و نیازهای انسانی است و همواره جامعه در جستجوی طریقی است که منافع مشروع افراد و اجتماع در آن تأمین گردد و در امور مربوط به تعهدات و الزامات مالی راهی انتخاب شود که اطمینان به ایفای تعهد بیشتر گردد. از این رودر تعهداتی که موضوع آن مالی است، به تأسیس انواع وثائق از شخصی و عینی اقدام گردیده است که ضمان را می‌توان نمونه‌ای از آن دانست، لکن به اعتبار نحوه تصور فقهیان و حقوقدانان در باره ماهیت ضمان و در خصوص کیفیت تأمین و توفیق تعهدات بوسیله آن، دو نظریه بوجرد آمده است، یکی نظری است که در حقوق اروپائی و نزد فقهای عامه پذیرفته شده است و آن را نوعی تضمین و وثیقه برای دین اصلی و در کنار این دین با بقای آن می‌شناسد<sup>۹</sup> و دیگر نظری که مورد قبول فقهای امامیه است، و آن را وسیله برائت ذمه مدیون اصلی می‌دانند. بر اساس این دو

۹. البته فقهای عامه نیز در خصوص نحوه این تضمین و توثیق اختلاف نظر دارند. بعضی معتقدند که مدیون و ضامن مسئولیت تضامنی پیدا می‌کنند و طبکار می‌تواند از هر یک از آندوتمامی طلب خود و یا بخشی از آنرا مطالبه نماید (ابوحنیفه و شافعی و احمدبن حنبل بر این عقیده‌اند. تذکره، ج ۲، ص ۹۲ - شرح فتح القدیر، ج ۵، ص ۳۸۹ - المغنی، ج ۵، ص ۷۰ - مجله الاحکام، ص ۶۴۴). ولی گروهی از عامه ذمہ مدیون اصلی را ممتاز و ذمہ ضامن را فرعی و تبعی می‌شناسند، بدین معنی که طبکار در صورتی می‌تواند به ضامن سراجعه کند که وصول طلب از مدیون اصلی بعلت غیبت و یا اعسار و یا جهات دیگر برای او غیر ممکن گردد. (مالک بر این عقیده است. تذکرة الفقها، ج ۲، ص ۹۲).

نحوه تصور، یک دسته اقتضای ضمان را ضم ذمه بذمه می‌دانند و دسته دیگر آن را مفید نقل ذمه بذمه می‌شناسند.

در این باره فخر المحققین از فقهای امامیه می‌نویسد:

«عرف جمهورالاصحاب الضمان باه نقل المال من ذمة الى ذمة و عرفه آخرون باه ضم ذمة الى ذمة ، فعلی الاول پیرءالمضمون عنہ وعلی الثاني لا، بل یتعییر والمضمون له في الرجوع على من شاء منه ما ۱۰۰۰۰»

«ضمان راصحاب (جمهور فقهای امامیه) چنین تعریف کردہ‌اند که نقل مال از ذمہ‌ای بذمه دیگر است و دیگران (علمای سنت و جماعت) آن را ضم ذمه بذمه می‌شناسند. در معنای اول، مضمون عنہ بری‌الذمه می‌شود و در مفهوم ثانی مضمون عنہ برائت نمی‌یابد، بلکه مضمون‌له اختیار می‌یابد که به هر یک از ضامن و مضمون‌عنہ که بخواهد رجوع نماید.»  
بعبارت دیگر، بموجب نظریه اخیر وقتی عقد ضمان بین ضامن و مضمون‌له برقرار می‌شود، ضامن و مضمون عنہ تواماً در مقابل مضمون‌له مسئول خواهند بود.

قانون مدنی ایران به پیروی از فقه امامیه نقل ذمه را پذیرفته و در ماده ۶۹۸ به این امر تصریح نموده است. مفاد ذیل ماده ۶۹۹ (التزام به تأديه ممکن است متعلق باشد) مبنی بر اینکه ضامن می‌تواند التزام بر تأديه را متعلق بر فرض عدم پرداخت مادیون اصلی نماید، بی‌تردید دلیل بر آنست که قانونگذار مدنی با قبول نظریه فقهای امامیه در پی راه حلی بوده است که در چارچوب فتوای این دسته از فقیهان، طرفین بتوانند ضمان را بصورت وثیقه دین درآورند در این بررسی کوتاه‌می‌خواهیم دلائل طرفین را مطرح کنیم و به تحلیل حقوقی و فقهی آن پردازیم.

۱۰. ایصلاح الفوائد، ج ۲ ص ۸۰- جواهرالکلام، ج ۲۶ ص ۱۱۶- کفایه سبزواری، ص ۱۱۴ - تحریرالاحکام علامه مطیع، ص ۲۲۲

## واژه ذمه

پیش از ورود در توضیح این دو نظر و بیان ادله هر یک از طرفین جا دارد بدواناً معنی واژه « ذمه » روشن شود . صاحب کشاف اصطلاحات الفنون میگوید :

« الذمة بالكسر ، قال بعض الفقهاء ان الذمة امر لامعنى له بل هي من مخترعات الفقهاء يعبرون عن وجوب الحكم على المكلف بشبوته في ذمته وهذا القول ليس بصحيح ... فالذمة في قول الفقهاء يراد بها نفس المكلف »<sup>۱۱</sup>

« ذمه بكسر أول به كفتة بعضى از فقهاء از نظر لغوى بلا معنى و اختراع شده فقهاء است که از وجوب حکم بر مکلف به ثابت شدن حکم در ذمه تعبير می کنند ولی این قول صحیح نیست و مراد از ذمه در قول فقهاء نفس مکلف یا شخص مکلف است . »

جزیری می نویسد :

« والمراد بالذمة العهد المتعلق بالانسان قولهم في ذمته كذا ، اي في نفسه باعتبار عيدها المتعلق بها قولهم ضم ذمة الى ذمة معناه هم شخص الى شخص في التعهد بالحق وبعضهم يقول انها وصف شرعاً متتحقق به الاهلية بوجوب ماله وعليه الاول اوضح »<sup>۱۲</sup>

« مقصود از ذمه تعهد متعلق به انسان است . پس مراد از قول فقهاء که می گویند در ذمه او است ، یعنی در نفس او به اعتبار تعهدش هست و قول آنها مبنی بر اینکه ذمه ضمیمه ذمه شد به این معنی است که شخص بالحاظ تعهد مورد نظر ضمیمه شخص دیگر شد . بعضی نیز می گویند که ذمه وصف شرعاً است که اهلیت شخص ، برای وجوب آنچه که برای او یا عليه او است ، به آن محقق میگردد و معنی اول روشتر است . »

باتوجه به تعریف ذمه روشن میشود که منظور از انتقال ذمه ، برائت

۱۱. لغت نامه دهخدا .

۱۲. الفقه على المذاهب الاربعة ، ج ۳ ، ص ۰۲۳

شخص مديون و اشتغال ذمه شخص ضامن است و مراد از ضم ذمه بذمه مديون شدن ضامن در معیت سضمون عنه در برابر طلبکار است ، که اولي سوردقبول فقهای شيعه و دوسي مورد پذيرش علمای جماعت است ، بهتر است از هر يك از دو گروه در اين مورد استشهاد بعمل آيد :

محقق حلی ميگويد :

«مع تحقق الضمان ينتقل المال الى ذمة الضامن و يبرء المضمون عنه و تسقط المطالبة عنه »<sup>۱۳</sup>

«باتتحققضمان، مالبذمه ضامن منتقل ميشود ومضمون عنه برائته مسی يابد و حق مطالبه دائن از مضمون عنه ساقط ميگردد. »

جزيری از قول حتفی ها آن را چنین تعریف می کند :

«انها ضم ذمه الى ذمه في المطالبة بنفس او دين او عين فالاقسام ثلاثة . . . »<sup>۱۴</sup>

«ضمان ضم ذمه بذمه است در مطالبه دين يا عين يا احضار نفس . . . »

هر يك از دو گروه بر صحت نظر خود دلائلی اقامه می کنند که می توان دلائل مذبور را به دلائل لغوی ، نقلی و عقلی منقسم کرد .

### دليل لغوي

هر يك از دو دسته دلالت لفظ ضمان را بر معنای مقصود خود می داند بدین شرح :

امايمه می گويد لغت خیمان مشتق از خمن است و وجود حرف نون در كلیه ثعاريف و مشتقات آن مانند خیامن ، ضمین ، مضمون ، تضامن ، تضمین . . . مؤیده اين ادعا است و چون ضمن به معنی طی و خالل چيزی است ، بنابراین ضمان دلالت بر نقل ذمه می کند و سبب میشود که ذمه مديون

۱۳ . شرایع چاپ نجف ، ج ۲ ، ص ۱۰۸ .

۱۴ . كتاب الفقه على المذاهب الاربعه ، ج ۳ ، ص ۲۲۳ .

اصلی ضمن ذمه ضامن قرار گیرد. بحقیقی عاملی در همین معنی چنین می‌گوید:

« هو عندهنا کما قاله المصنف فی التذکرة والشهیدان و غيرهم مشتق من الضمن لانه يجعل مكان فی ذمة من المال فی ضمن ذمة اخرى اولان ذمة الضامن تتضمن الحق فالنون فيه اصلية بناء على انه ينتقل المال من الذمة الى الذمة<sup>۱۰</sup> ».»

«ضمان در نزد ما همانطور که علامه در تذکره وشهیدین و دیگران گفته اند مشتق از ضمن است برای اینکه مالی را که در ذمه قرارداده ضمن و خلال ذمه دیگری قرار نمیدهد یا برای اینکه ذمه ضامن متضمن حق میگردد ، پس نون در کلمه اصلیه و جزء کلمه است ، بناءً برای اینکه موجب انتقال مال از ذمه ای بذمه دیگر میشود .»

ستقابل اعداء از فقهاء اهل سنت می‌گویند ضمان مشتق از ضم است والف و نون آن زائد است ، همانطور که در دوران و جریان ( واژه‌هایی که حاوی مفهوم حرکت و دگرگونی است ) الف و نون زائد است و معنی آن ضمیمه شدن ذمه ضامن بذمه مدیون اصلی است . این قدامه در این مورد می‌گوید « و اشتقاءه من الضم »<sup>۱۱</sup> و مصنف شرح کبیر نیز عیناً آن را مشتق از ضم می‌داند<sup>۱۲</sup>

### پرسنل جامع علوم انسانی

#### انتقاد از دلیل لغوی

بنظر میرسد که هیچیک از فریقین در استفاده از دلالت لفظ ضمان بر معنی مراد و مقصد خود سوفق نباشند ، نه از آن جهت که بعضی از حقوقدانان اعلام کرده‌اند و این استدلال را بازی کردن در عالم الفاظ می‌دانند و اعتباری برای آن قائل نیستند<sup>۱۳</sup> چون انتخاب الفاظ برای عقود

۱۰. سفتح الکرامه ، ج ۵ ، ص ۴۳۵ به بعد .

۱۱. المعنی این قداسه و شرح کبیر ابن قداسه مقدسی بر آن ، ج ۵ ، ص ۷۰ .

۱۲. سلطانی عدل ، در کتاب حقوق مدنی .

براساس مناسبت با معنا و مقتضای عقد است و نمی‌توان با تمسک به اینکه نباید با لفظ بازی کرد از استفاده از دلالت لفظ منصرف شد بلکه ادعای اهل جماعت براینکه ضمان از «ضم» مشتق است بعلت وجود نون در کلیه مشتقات و مشدد نبودن سیم، مردود است<sup>۱۹</sup>، لذا عده‌ای از فقیهان اهل سنت علیرغم دیگران اشتقاق آن را از «ضمن» پذیرفته‌اند، هر چند که به عقیده خود نسبت به عدم ناقل بودن ضمان پافشاری دارند چنانچه جزیری می‌نویسد:

«الضمان في اللغة التزام ما في ذمة الغير وهو مشتق من الضمن لأن الذمة من  
ضمن البدن في معناه الكفالة يقال كفل فلان فلاناً، بمعنى ضمه إليه»

«ضمان در لغت متعهد شدن به چیزی است که در ذمه غیراست و این کلمه مشتق از ضمن است، چون ذمه نیز خمن بدن است همانند معنای کفالت که گفته می‌شود فلان کفیل فلان است، یعنی ضمیمه او شده است . . .»

بطوری که ملاحظه می‌شود همه فقهای اهل تسنن ضمان را مشتق از «ضم» نمی‌دانند و اشتقاق از ضمن را نیز مانع افاده ضم ذمه نمی‌شناسند. در واقع ضمن بودن ذمه‌ای در ذمه دیگر آنطور که فقهای امامیه ادعا می‌کند نمی‌تواند به معنی نقل ذمه باشد چون اگر «ضمن» به معنای «کفل» باشد و کفل نیز در معنای «ضم» استفاده شود، «ضمن» مفید ضم ذمه می‌تواند باشد نه نقل آن ثانیاً ضمن بودن به معنی طی و خلال بودن با انضمام

۱۹. واژه ضمانت که در فارسی رائج است و در قوانین مدنی و آئین دادرسی و قانون تجارت سکرآ آمده است ظاهراً در عربی به این معنی وجود ندارد زیرا «ضمانت» به کسر ضاد بر وزن کتابت، اصلاً در کتب لغت عرب یافت نمی‌شود و استعمال آن غلط است و به فتح ضاد بر وزن شهادت هر چند آمده و استعمال آن صحیح است ولی به این معنی نمی‌باشد بلکه بمعنای مرض مزمن و بیماری دائمی است (رجوع شود به صحاح اللげ جوهری)، بمعنای عشق نیز آمده است (الضمانة الحسبي - قاموس المحيط فیروزآبادی).

ذمه‌ها مناسبت بیشتر دارد تا با انتقال آنها ، چنانچه از همین کلمه «ضمن» لغت «تضامن» تعریف شده است که در افاده انضمام آن تردیدی نیست. با توجه به این مراتب نمی‌توان گفت دلالت لفظ ضمان به معنای مراد فقهای امامیه است ، یا علمای اهل سنت و جماعت ، بلکه با هر تعبیری می‌تواند مفید یکی از دو معنا باشد . نتیجه آنکه برای اثبات نظر فریفین دلیل لغوی قابل استناد نیست .

### دلائل نقلی

دلیل دیگر مورد استناد طرفین دلیل نقلی یعنی تمسک به احادیث و روایات است .

#### ۱. احادیث مورد استناد فقهای امامیه

فقهای شیعه در مورد اینکه ضمان موجب نقل ذمه بذمه است به احادیثی چند استناد کرده‌اند ، که ذیلاً نقل و مورد بررسی قرار می‌گیرد :

۱-۱. اولین روایت از ابی سعید خدری نقل شده است بدین شرح :

«*بِحَمْدِهِنَّ الْحَسْنِ فِي الْخَلَافِ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ كَنَامَعَ رَسُولَ اللَّهِ فِي جَنَازَةِ فِيلِمَا وَضَعَتْ قَالَ هَلْ عَلَى صَاحِبِكُمْ مِنْ دِينٍ؟ قَالَ وَانِّي نَعَمْ دَرَهْمَانْ ، فَقَالَ صَلَوَاعَلِيٌّ صَاحِبُكُمْ فَقَالَ عَلَى عَلِيهِ السَّلَامُ هَمَا عَلَى يَارَسُولَ اللَّهِ وَإِنَّا لَهُمَا ضَامِنٌ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ (ص) فَصَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى عَلِيٍّ فَقَالَ جَزَاكَ اللَّهُ عَنِ الْاسْلَامِ خَيْرًا وَفَكَرْهَانِكَ كَمَا فَكَكْتَ رَهَانَ أَخِيكَ ۰۰*»

«*بِحَمْدِهِنَّ الْحَسْنِ درَخَلَافِ ازْبَوْسَعِيدِ خَدْرِيِّ نَقْلِ مِنْ كَنَدَ كَهْ گَفْتَ باَ رسُولِ خَدا درِبِراَبِرِ جَنَازَهَهَايِّ بُودِيمْ حَضْرَتْ فَرْمُودَ آيا متَوفِي دِينِي دَارَدَ گَفْتَنَدَ بَلَى دَوَ درَهَمَ مَدِيونَ استَ ، حَضْرَتْ فَرْمُودَ خَوْدَتَانَ برَ جَسَدِ نَمَازَ بَگَزَارِيدَ عَلَى عَلِيهِ السَّلَامَ فَرْمُودَ ، يا رسُولَ اللَّهِ آنَ دَوَدرَهَمَ بِعَهْدِهِ مَنْ وَمَنْ برَايَ آنَ*

دودرهم ضامن هستم پس رسول خدا برخاست و برجنازه نماز گزارد و سپس رو به علی(ع) کرد و فرمود خداتورا جزای خیرده و ذمهات را آزاد سازد همانطور که تو ذمہ برادرت را آزاد کردی.»

۱-۲ . روایت دیگری با همین مضمون از جابر بن عبد الله نقل شده

است بشرح زیر :

« عن جابر بن عبد الله ان النبي (ص) كان لا يصلى على رجل عليه دين فاتى بجنازة فقال هل على أصحابكم دين فقال وانعم فقال صلوا على أصحابكم فقال ابو قتادة هما على يا رسول الله فصلى عليه . فلما فتح الله على رسوله قال انا اولى بالمؤمنين من انفسهم فمن ترك مالا فلورته ومن ترك دينا فعلى ۲۱ »

« جابر بن عبد الله نقل می کند که رسول الله (ص) هیچگاه بر شخصی که مدیوناً وفات میکرد نماز نمی گزارد ، زمانی جنازهای را نزد وی آوردند آنحضرت سؤوال فرمود آیا بر عهده دوست شما دینی وجود دارد ؟ پاسخ دادند آری وی دو دینار بدھکار است . فرمود خودتان نماز بگزارید ابو قتادة گفت آن دو دینار را من ضامن میشوم حضرت آنگاه نماز گزارد .»

در این روایت موضوع شبیه روایت خدری است ، النها یه بجای حضرت علی ابو قتادة ضامن شده است و معلوم نیست که این دو اتفاق جدا بوده یا آنکه یک واقعه بوده که به زعم یکی از راویان ضامن حضرت علی(ع) بوده و دیگری ابو قتادة را ضامن معرفی کرده است . اما آنچه که در این خبر جلب توجه بیشتر می کند اینست که پیغمبر (ص) پس از فتوحاتی که در نتیجه آن حکومت اسلامی تمکن بیشتری یافت ، این قسمت اخیر را اضافه فرموده که من از نفس مومنان بر آنها اولی هستم و تعریف این ولایت را چنین فرمود که اگر کسی مالی از خود بگذارد مال ورثه او است ولی

اگر دینی بجا بگذارد ولی مسلمین باید به اعتبار ولایت ، دین او را بپردازد . فقهای امامیه این دو روایت را دلیل ناقل بودن ضمان می دانند و می گویند اشتغال ذمہ متوفی مانع از نمازگزاردن حضرت رسول (ص) بر میت شد یعنی با اشتغال ذمه پیامبر حاضر نبود بر میت نمازگزارد ولی با ضمان که ذمہ میت فارغ ویری گردید پیغمبر بر جسد نمازگزارد و به حضرت علی فرمود که خداوند ذمه ات را آزاد سازد چنانکه تو ذمه برادرت را آزاد کردی که این امر صراحت دارد بر این که با ضمان ، ذمہ مضمون عنہ بضامن منتقل میشود و مديون اصلی بری می گردد ، مضایفاً اینکه پیغمبر وقتی خود را پس از فتح و گشایش وضع مالی ضامن دین مسلمانان متوفی قرار میدهد این امر مفهومی جز ناقل بودن ضمان ندارد .

### ۱-۳ . روایت دیگری نیز از حضرت صادق (ع) بر ناقل بودن ضمان

بدین شرح نقل شده است :

« عن ابی عبد الله علیه السلام قال لما حضر محمد بن اسامة الموت دخل عليه بنو هاشم فقال لهم قد عرفتم قرابتی و منزلتی منكم و على دین فاحب ان تقضوه عنی فقال على بن الحسين عليه السلام ثلث دینک على ثم سكت و سكتو فقال على بن الحسين على دینک كلامی قال على بن الحسين اما انه لم یمنعني ان اضمنه اولا الا کراهة ان يقولوا سبقنا »<sup>۲۲</sup>

» حضرت صادق علیه السلام فرمودند : هنگامی که محمدبن اسامه در بستر مرگ بود بنی هاشم بر او وارد شدند پس خطاب به آنها گفت قرابت و منزلت من نسبت به شما روشن است اما من دینی دارم که دوست دارم دین مرا ادا کنید على بن الحسين (ع) فرمود ثلث دینت بر عهده من سپس ساکت شد و حاضران نیز ساکت ماندند پس حضرت سجاد (ع) فرمود همه

دین توبر عناءه من و اضافه کرد تنها چیزی که مانع شد که با راول همه دین او را ضمانت کنم کراحت این موضوع بود که بگویند بر دیگران سبقت گرفتم .»

در این روایت نیز صریحًا ضمانت بمعنى پرداخت دین مضمون عليه آمده است چون اسامه تقاضا می‌کند که دین او را پردازند و حضرت دین را به عهده می‌گیرد و این عمل را با کلمه «اضمنه»، ضمانت می‌نماید که افاده انتقال ذمه می‌نماید .

۴- در روایت احتضار عبدالله ابن الحسن نیز ضمان ناقل ذمه است روایت چنین است :

«احتضر عبدالله بن الحسن فامبتعث اليه شرماشه فطالبوه بدين لهم فقال لهم ما عندى مااعطيكم ولكن ارضوا بمن شئتم من اخي و بني عمى على بن الحسين او عبد الله بن جعفر، فقال الغراء : اما عبد الله بن جعفر فملى مطول و امامعلى بن الحسين فرجل لامال له مصدق و هو احبهما اليه فارسل اليه فاخبره الخبر فقال عليه السلام اضمن لكم المال الى شلة ولم يكن له فلة فقال القوم قدر رضينا فضمنه فلما انت الشلة اتاه الله تعالى له المال فاداه »<sup>۲۲</sup>

«عبد الله بن حسن در حالت اشتضاور بود که طلبکارانش دور او را گرفتند و در همان حالت دین خود را مطالبه نمودند پاسخ داد که من چیزی ندارم که بشما بدھم ولی راضی شوید بضمانت هر یک از دو نفر که مایل باشید یا پسرعمویم على بن الحسين و یا عبد الله بن جعفر ، طلبکاران گفتند اما عبد الله بن جعفر هر چند مالدار است ولی در ادائی بدھی سهل انگار و طول دهنده سیباشد و اما على بن الحسين پس وی مردی است که مالی

۲۳. وسائل الشیعه شیخ حرعامی، ج ۱۳، ص ۱۵۲ .

۲۴. عبدالله بن حسن شخص که باعتبار آنکه از پدر و سادر به حسین (ع) منتب  
است او را محفوظ مخدوم ایند .

ندارد ولی صادق و درست کردار است و نزد ما محبوب‌تر است . آنگاه عبدالله بن حسن نزد ایشان شخصی را روانه ساخت تا جریان را با ایشان در میان گذارد آنحضرت فرمود من ضامن تماسی طلبهای شما میشوم تا هنگام رسیدن غله در حالیکه آن زمان هیچ غله‌ای نداشت<sup>۲۰</sup> ولی در فصل رسیدن غله خداوند برای او فراهم ساخت و آنگاه ادا نمود .»

این روایت را کلینی و شیخ صدق نقل کرده‌اند<sup>۲۱</sup> . چنین استدلال شده که در این روایت نیز ضمان به معنی نقل ذمه است چون در احتضار عبدالله بن حسن طلبکاران دورش گردی آیند و مطالبه دین می‌کنند و به علت عجز او از پرداخت حضرت علی بن الحسین (ع) تعهد پرداخت می‌کند و ضامن می‌شود یعنی با عجز عبدالله مسئولیتی برای او باقی نمی‌ماند تا حضرت در مسئولیت ضمیمه او شود بلکه ضمان در اینجا به مفهوم تقبل مسئولیت به تنهاًی است .

۱-۵ . حدیث الزعیم غارم : بالاخره حدیث دیگری که شیعه در اثبات نقل ذمه به آن تمسک می‌جوید حدیث نبوی «الزعیم غارم»<sup>۲۲</sup> است و منقول این است که حضرت رسول(ص) در روز فتح مکه فرمود ، عاریه باید ادا گردد و هدیه پاسخ داده شود و دین اجراء گردد و زعیم (ضامن) مسئول است ، که حدیث دلالت بر اشتغال ذمه ضامن و مسئولیت او دارد .

### نقد دلائل نقلی امامیه

بنظر میرسد که هیچیک از احادیث فوق بر اقتضای ضمان ، دلالت

۲۵ . در کتاب کافی در حدیث فوق چنین آمده است و لیم تکن له غلة تجمل . یعنی ضمانت را بخطاطر آبروی خویش کرد . در حالیکه چیزی نداشت (مرات) .

۲۶ . من لا يحضره الفقه ، ج ۳ ، چاپ نجف ، ص ۵۵- فروع کافی ، ج ۵ ، ص ۹۷ .  
۲۷ . المستدرک ، ج ۲ ، ص ۴۸۹ .

به انتقال ذمہ ندارد . اما در ضمانت حضرت علی وابو قتاده به لحاظ فوت مدیون اصلی و نداشتن مال برای تأدیه دین ، تعهد پرداخت قهرآ متوجه ضامن میشده و تفاوتی نمیکرده است که ضمان مفیدضم ذمه باشد یا نقل آن ، چون در مورد ضمان تضامنی نیز اگر مدیون قادر به پرداخت نباشد قهرآ پرداخت دین متوجه ضامن خواهد بود و در مورد این دو حدیث نیز ضامن به طلبکاران میگوید که چون پرداخت دین از طرف متوفی به لحاظ فوت او متسر است به من مراجعه کنید و من ملتزم به پرداخت آن هستم بنابراین حدیث دلالتی بر اقتضای ضمان به نقل ذمه ندارد ، بلکه سورد از موارد رجوع به ضامن به لحاظ تعسر دریافت از مضمون عنه است . بعلاوه در هیچیک از سه روایت مزبور اشاره‌ای به وقوع عقد ضمان نگردیده زیرا اشاره‌ای نشده است که طلبکاران حضورداشته‌اند یا خیرو در صورت حضور موافقت با ضمانت کرده‌اند یا نه ، بنظر میرسد ضمانت در روایت مزبور در یکی از معانی لغوی خود یعنی التزام و تعهد پرداخت دین و به عبارت دیگر ایفای دین از جانب غیر مدیون ، تبرعاً بکار رفته است نه به معنی ضمانت در اصطلاح حقوقی (ضمانت عقدی) که از عقود رضائی است و نیاز به قبول طلبکار دارد . در مورد ضمانت از عبدالله بعض نیز از روایت می‌توان استنباط کرد که با بیماری عبدالله ، طلبکاران برای طلب خود احساس خطر کرده و وثیقه‌ای از او طلب نموده‌اند و او هم حضرت سجاد(ص) را به عنوان ضامن معرفی کرده و مورد قبول طلبکاران قرار گرفته است . بنابراین روایت به هیچوجه دلالت بر نقل ذمه نمی‌کند . باید اضافه کرد که وضع خاص در این حدیث و حدیث اسامه به هیچوجه قابل تسری در همه موارد نیست و نمی‌توان از آنها اقتضای نقل یا ضم ذمه را در ضمان استنباط کرد ، بلکه می‌توان گفت که در ضمان از معسر که یکی از افراد ضمان است این معنی صحیح است و بنابراین در اینگونه ضمان‌ها که ضامن

با علم به عسرت مديون از او ضمانت می کند مضمون له حق خواهد داشت بدون مراجعه به مضمون عنه به ضامن مراجعه کند .

اما حدیث الزعیم غارم ، اگر چه بر اشتغال ذمه دلیل است ولی بر انتقال ذمه دلالت نمی کند ، چون شک نیست ضامن مسئول است ولی مسئولیت ضامن در حدودی است که این مسئولیت را پذیرفته است و اگر ضامن مسئولیت را بدین نحو پذیرفته باشد که چنانچه مديون اصلی به تعهد خود عمل نکرد من متعهد پرداخت آن خواهم بود مسلماً این یک نوع مسئولیت است و ضامن متعهد به اجراء و تنفيذ آن است .

### بررسی دلائل نقلی عامه

علمای اهل سنت و جماعت نیز در اثبات صحت نظر خود به احادیثی استناد می کنند از جمله :

۱. روایت جابر است بدین شرح :

« وروى الإمام أحمد في المسند عن جابر قال توفى صاحب لنا فاتينا به النبي صلى الله عليه وسلم ليصلى عليه في خطأ خطوة ثم قال أعلية دين قلنا ديناران فانصرف لتحملها أبو قتادة فقال الديناران على فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم وجب حق الغريم وبرى الميت منهما ؟ قال نعم فصلى عليه ثم قال بعد ذلك ما فعل الديناران قال إنما مات أحسن قال فعاد إليه من الغدق قال قد وفيا بهما فقال رسول الله لأن بردت جلدته »<sup>۲۷</sup>

« امام احمد در مسند از جابر روایت کرده است که گفت دوستی مصحابی از مافوت شد پیغمبر(ص) را برای نمازگزاردن بر سیت آورده بود و حضرت رسول (ص) قدسی برداشت پس از آن پرسید آیا او دینی بر عهده دارد ؟ گفته بود دو دینار و امدادار است پس پیغمبر از نماز خواندن منصرف شد تا آنکه ابو قتادة آنرا قبول کرد و گفت دو دینار بعهده من است ،

پیغمبر سوال فرمود آیا حق طلبکاران واجب از میت بری شد؟ ابوقتاده گفت بله یا رسول الله. پس پیغمبر بر میت نمازگزارد پس گفت، راجع به دینارها چه اقدامی شد؟ ابوقتاده پاسخ داد یا رسول الله هنوز دیروز متوفی درگذشته است، و فردا بازگشت و گفت من پرداختم، پس رسول خدا فرمود الان آتش بر او سرد شد.»

علمای اهل سنت برای استدلال به حدیث می‌گویند وقتی ابوقتاده گفت من دین را پرداختم پیغمبر (ص) فرمود الان آتش بر او سرد شد (یعنی پس از پرداخت دین)، پس برائت مديون زمانی حاصل شد که دین پرداخت گردید و حرف ضمانت موجب پرداخت نشد و در جواب این ایراد که اگر صرف ضمانت موجب برائت نشد چرا پیغمبر (ص) با ضمانت، بر میت نمازگزارد؟ می‌گویند؛ این حالت نظیر حالتی است که متوفی مديون باشد و ترکه کافی هم بجا گذاشته باشد، اگرچه دین هنوز پرداخت نشده ولی مال کافی برای پرداخت آن باقی است، یا آنکه متوفی دین داشته باشد و این دین مال معینی، به عنوان رهن، وثیقه داشته باشد در این فرض مورد نیز می‌توان گفت چون متوفی مديون بوده است پیغمبر (ص) بر چنین میتی نماز نمی‌گزارد و علت اجتناب پیغمبر (ص) از نماز خواندن بر میت نبودن محلی برای پرداخت دین متوفی بوده است و همینکه چنین محلی پیدا شد پیغمبر (ص) بر میت نمازگزارد. یعنی ضمانت موجب پیدایش وثیقه برای دین گردید و چون پیغمبر (ص) از ملائت خیام مطلع بود بنابراین دین را با وثیقه معتبر می‌شناخت، یعنی دین را ملا پرداخت شده تلقی می‌کرد.

این پاسخ بهیچوجه قانع کننده نیست، چنانکه بر اساس همین حدیث از علمای عامه ابن ابی لیلی و ابن شبرمه و داود به ناقل بودن ضمانت اعتقاد پیدا کرده‌اند، چون پیغمبر با وقوع ضمانت فرمود «وجب حق الغريم وبری المیت منهما؟» و برائت ذمه میت را با نفس ضمانت استعلام و اعلام فرمود،

بالنتیجه ضمان را موجب برائت ذمه میت و انتقال ذمه دانست . بنابراین پاسخ علمای عامه در این مورد نمیتواند پذیرفته شود ، بلکه همانطور که قبل گفتیم ضمان از میت به علت عدم قابلیت رجوع به میت به منظور پرداخت دین واقع میشود و بعلت تعسر مراجعته به میت ، تنها موجب اشتغال ذمه ضامن میگردد و مسلماً ضامن مسئول خواهد بود .

۲. حدیث دیگری نیز مورد استناد فقهای عامه است و آن حدیث نبوی

است :

«**نَفْسُ الْمُؤْمِنِ مَعْلَقَةٌ بِدِينِهِ حَتَّى تَقْضَى عَنْهُ**»<sup>۲۸</sup>

«**نفس مؤمن تازمانی** که دین او پرداخت نشده به دینش متعلق است .»

این حدیث نیز مؤثر در مقام نیست چون بنظر شیعه با ضمان ، دین مدييون از ذمه او منتقل میشود و در نتیجه دین مدييون از نظر او پرداخت شده محسوب است ، بخلافه منظور ، قضای دین است . در صورتی که انتقال ذمه هم در ضمان قبول شود با نفس مدييون در مقابل ضامن معلم به دین خواهد بود و حدیث در امر انتقال ذمه یا انضمام دو ذمه قابل تمسک و توصل نیست .

بنابر آنچه گفته شد احادیث مذکور بطور قاطع دلیل بر اقتضای نقل یا ضم ذمه در ضمان نیست .

### **دلائل عقلی طرفین**

دیگر از دلائل طرفین در اثبات نظر خود دلیل عقلی است : علمای عامه میگوینند بناء عقلاء در عقد ضمان ایجاد وثیقه برای دین

۲۸. شرح الکبیر بر المغنی ابن قدسیه ، ج ۵ ، ص ۷۰ ببعد .

مضمون عنده است و هیچیک از ضامن و مضمون له عقل و عرفاً از عقد ضمان قصد ابراء ذمہ مدیون اصلی را ندارند . مضمون له از این عقد می خواهد تحصیل وثیقه ای برای دین ، علاوه بر دارائی مدیون اصلی ، کند نه آنکه ذمه او را برع نماید . ضامن نیز با عقد ضمان می خواهد موجب اطمینان خاطر طلبکار گردد ، نه آنکه خود را مستقیماً بدهکار نماید . ضامن از اعتبارش در پیش طلبکار برای آسودگی خیال او در وصول طلبش استفاده می کند . بعارت دیگر هدف و غرض طلبکار و ضامن ، تأمین وثیقه برای دین است ، نه انتقال دین از ذمه ای به ذمه دیگر ، و آگر ضمان مقتضی نقل ذمه بذمه باشد در حقیقت منظور ضامن و مضمون له از این عقد حاصل نمیگردد و از طرفی طلبکار می خواهد دو دارائی را در قبال دین وثیقه داشته باشد که این منظور با انضمام دو ذمه حاصل خواهد شد ولی آگر فقط با عقد ضمان یک دارائی و آن هم دارائی ضامن وثیقه طلب باشد در حقیقت وثیقه ای بدست نیامده است چون همانگونه که احتمال عسرت مضمون عنده وجود داشته است این احتمال در سوره ضامن نیز وجود دارد .

بنظر میرسد این استدلال مخدوش است زیرا بر فرض آنکه عقد ضمان را نوعی تحصیل وثیقه و تأمین بدانیم با انتقال ذمه نیز این منظور حاصل میگردد چون معمولاً ضمانت کسی پذیرفته میشود که ملائت و اعتبار بیشتری از مضمون عنده داشته باشد و تفاوت سلائیت و اعتبار ضامن و مضمون عنده خود نوعی وثیقه و تأمین است که با عقد ضمان حاصل میگردد .

ثانیاً ، آگر با ضمانتی که مفید نقل ذمه بذمه است ، بعلت خطر عسرت ضامن ، دین کاملاً مصون از خطر نمیشود ، در ضمان ضم ذمه به ذمه نیز چنین است ، چرا که امکان عسرت ضامن و مضمون عنده هر دو نیز وجود دارد بنابر این در حالت انضمام دو ذمه هم تأمین سوره نظر تحصیل نمیگردد .

ثالثاً، ادعای اینکه عقل و عرف با انعقاد عقد ضمان نه ضامن خود را متعهد به دین مضمون‌له می‌داند و نه مضمون‌له، مضمون‌عنہ را بری‌الذمه می‌شناسد مسموع نیست، نخست اینکه منع عقلی بر آن وجود ندارد، دیگر آنکه هر محلی عرف مخصوص خود را دارد و نمی‌توان با استناد آن حکم کلی صادر کرد، چه بسیار در محله‌ائی که ضمان را ناقل می‌شناسند، عرف نیز به تبعیت آن اقتضا می‌کند که ضامن خود را مدیون مضمون‌له بشناسد و مضمون‌له نیز با قبول عقد ضمان مضمون‌عنہ را بری‌بداند.

رابعاً، استناد به اینکه طلبکار بیخواهد علاوه بر مدیون اصلی ضامن را منضم به آن کند، در همه جا و همه موارد صادق نیست چون در موارد زیادی طلبکار به اتکاء شخصیت و اعتبار ملائت ضامن اقدام به معامله می‌کند بی‌آنکه مدیون را بشناسد یا توجهی به اعتبار و ملائت او داشته باشد، بنحوی که اگر همین ضامن مستقیماً مورد معامله او باشد اساساً طلبکار نیاز به تأمین یا وثیقه دیگر نمی‌بیند بنا به سراتب، معتقدان به انضمام ذمه‌ها در عقد ضمان، از این دلیل راه بجایی نمی‌برند.

ممکن است بر تأیید نظر علمای عامه دلیل دیگری نیز اقامه شود، بدین شرح که اگر ضامن را مفید نقل ذمه بذمه بدانیم عقد ضمان عنوان تحصیل تأمین و وثیقه برای دین ندارد، بلکه واجد عنوان حقوقی تبدیل تعهد است و مقتضای این نوع تبدیل تعهد این است که ضامن در برابر طلبکار جانشین بدهکار و در مقابل بدهکار جانشین طلبکار می‌شود. اگر عقد ضامن چنین نتیجه‌ای در برداشته باشد باید در انعقاد آن رضایت مضمون‌له و مضمون‌عنہ هر دو شرط باشد، چون تبدیل تعهد، به اعتبار تبدیل مدیون، محتاج رضایت دائن است و تبدیل تعهد، به اعتبار تبدیل دائن، مستلزم رضایت مدیون است و ضامن در صورت انتقال واجد عنوان تبدیل تعهد به اعتبار تبدیل دائن و تبدیل مدیون است و محتاج رضای هر دو است ولی

چنانکه می‌بینیم فقهای امامیه رضایت مضمون عنہ را در وقوع ضمان لازم نمی‌دانند و رجوع ضامن را به مضمون عنہ، در صورتی که ضمان بی‌اجازه او واقع شده باشد، مجاز نمی‌شناستند.

براین استدلال نیز از این جهت ایراد وارد است که اگر هم ضمان ناقل تبدیل تعهد باشد، تبدیل تعهد از گونه قبول پرداخت دین متعهد است، که در این حالت نه تنها رضای مدیون لازم نیست بلکه مراجعت ضامن به مدیون در صورتی روایت که پرداخت دین با اجازه او صورت گرفته باشد و فقهای امامیه ضمان ناقل را دارای ماهیت و طبیعتی می‌دانند که در ردیف چنین تبدیل تعهدی است.

تمسک فقهای امامیه<sup>۲۹</sup> به دلیل عقلی، در اثبات ناقل بودن ضمان، این است که عقلاً نمی‌توان تصور کرد ذمہ دو نفر در آن واحد نسبت به یک دین مشغول باشد، همانگونه که شئی واحد در دو محل استقرار نمی‌یابد و دو محل را اشغال نمی‌کند. برای یک دین نیز دو ذمہ یا بیشتر نمی‌تواند مشغول شود. این استدلال مورد قبول قدماء و متأخرین از فقهاء قرار گرفته و ابن‌ابی‌لیلی و ابن‌شبیره و داود از علمای عامه نیز به آن استناد کرده‌اند.<sup>۳۰</sup>. اشتباه این استدلال در این است که امور اعتباریه را حمل بر امور حقیقیه کرده است، درست است که در امور حقیقی وجود شئی واحد در امکنه متعدد محل است ولی در امور عقلی نه تنها منع عقلی ندارد بلکه وقوع آن بهترین دلیل بر محل نبودن است و نمونه وقوع خارجی فراوان است از جمله:

۲۹. جواهرالکلام، ج ۲۶، ص ۱۱۵: «بعد الغض عن عدم تصور شغل ذمتيين فصاعدا بمال واحد وقد بيان ان المشغول به في تعاقب الايدي على المغصوب ذمه واحدة».

۳۰. به حکایت شرح الكبير بر المغني ابن قدامة مقدسي، ج ۵، ص ۱۷۰.

## ۱. مورد غصب

در غصب اگر کسی مال مغصوب را از غاصب غصب کند و یا بخردان شخص هم غاصب است و صاحب مال می‌تواند عین و در صورت تلف شدن آن مثل یا قیمت تمام یا قسمتی از مال مغصوب را از غاصب اولی یا غاصب و یا غاصبین بعدی مطالبه کند، بنابراین ذمه همه غاصبین در برابر حق مالک مشغول است و همه فقهاء اشغال این ذمه‌ها را قبول کرده‌اند.<sup>۲۱</sup>

## ۲. ضمان عهده

همچنین عده‌ای از فقهاء که به جواز ضمان اعیان و ضمان عهده قائلند حق رجوع به ضامن و مضمون عنده هر دو را، برای مضمون له شناخته‌اند، می‌دانیم در عقد یعنی در این دو مورد ضمان را مقتضی ضم ذمه بذمه می‌دانند. بطوریکه میدانیم در عقد بیع مشتری ضامن در ک ثمن و بایع ضامن در ک مبیع است، حال ممکن است کسی در حین عقد بیع ضامن شود که اگر مبیع یا ثمن مستحق للغیر درآید از عهده تدارک آن برآید که آن را ضامن عهده گویند. اشکال این ضمان در صورتی است که اگر مبیع یا ثمن ضمانت شده درید بایع با مشتری باشد مضمون له باید به چه کسی رجوع کند به بایع یا مشتری که ثمن یا مبیع درید او است یا به ضامن که ضمانت عهده مشتری یا بایع را کرده است؟ علامه در تذكرة الفقهاء می‌گوید:

«فِي الْعَهْدَ إِنْ شَاءَ الْمُشْتَرِي طَالِبُ الْبَايْعِ وَإِنْ شَاءَ طَالِبُ الضَّامِنِ لَأَنَّ الْقَصْدَ هُنَا بِالضَّمَانِ التَّوْثِيقَ لَا خِيرٌ وَلَا فَرْقٌ بَيْنَ أَنْ يَخْرُجَ الْمُبَيَّعُ مَغْصُوبًا وَبَيْنَ أَنْ يَكُونَ شَفَاعًا قَدْ ثَبِيتَ فِيهِ الشَّفَعَةَ بِبَيْعٍ سَابِقٍ فَاخْذُ الشَّفَعَ بِذَلِكَ الْبَيْعِ»<sup>۲۲</sup>

«در ضمان عهده (در صورتی که مبیع مستحق به غیر درآید) اگر

۱۳۰. جواهر، همانجا.

۱۳۱. تذكرة الفقهاء، ج ۲، ص ۹۲.

مشتری بخواهد می‌تواند از بایع مطالبه کند و اگر بخواهد از ضامن مطالبه نماید چون قصد از ضمان در اینجا وثیقه گرفتن است . نه غیر آن و فرقی نیست بین آنکه بیع مخصوص باشد یا حصه‌ای باشد که بعلت بیع سابق شفعه در آن پدید آمده و شفیع اخذ به شفعه کرده باشد .»

بطوریکه ملاحظه می‌شود علامه در ضمان عهده صریحاً ضم دو ذمه را پذیرفته و جالب‌تر آنکه این گونه ضمان را تأمین و وثیقه شناخته است حال آنکه بین این ضمان و سایر ضمانها از حیث ماهیت و طبیعت عقد تفاوتی بنظر نمی‌رسد .

### ۳. ضمان اعیان

در مورد ضمان اعیان نیز موضوع مشابه است البته در خصوص اینکه آیا ضمان اعیان ، التزام به رد عین در صورت بقاء آن ویامثل و یا قیمت آن در صورت تلف است ، یا آنکه فقط التزام به مثل یاقیمت در صورت تلف است ؟ در جای خود سخن بمیان خواهد آمد آنچه در این مقام مورد نظر است این است که موافقان صفت چنین ضمانی ، اعم از اینکه عین مضمونه باشد یا غیر مضمونه ، به ضم ذمه بذمه در این ضمان نظر می‌دهند .

مرحوم سید محمد کاظم یزدی می‌گوید :

« اختلافوافی بجواز ضمان الاعیان المضمونة كالغصب والمقبوض بعقد الثاصد ونحوهما على قولين ذهب الى كل منهما جماعة والاتوى الجواز سواء كان المراد ضمانها بمعنى التزام ردها عيناً و مثلها او قيمتها على فرض التلف او كان المراد ضمانها بمعنى التزام مثلها او قيمتها اذتلفت وذلك لعموم قوله الزعيم غارم والعمومات العامة مثل قوله تعالى اوفوا بالعقود و دعوى انه على التقدير الاول يكون من ضمان العين بمعنى الالتزام بردها مع ان الضمان نقل الحق من ذمة الى اخرى وايضا لاشكال في ان الغاصب ايضا مكلف بالرد فيكون من ضم ذمة الى اخرى و ليس من مذهبنا وعلى الثاني يكون من ضمان مالم يجب كمانه على الاول ايضا كذلك بالنسبة الى رد المثل

او القيمة عند التلف مدفوعة بانه لاسانع منه بعد شمول العمومات خاتمة الامانه ليس من الضمان المصطلح<sup>۳۳</sup>

« درجواز ضمان اعيان مخصوصه مانند غصب و مقبوض به عقد فاسد و مانند ايدها اختلاف کرده‌اند بنابر دو قول و به دنبال هر قولی دسته‌اي رفته‌اند و اقوى جواز است ، خواه مراد از ضمان به معنی التزام رد آن مال باشد عيناً يا مثل و يا قيمتش بر فرض تلف و يا مراد ضمان به معنی التزام مثل يا قيمت در صورت تلف باشد و علت جواز تمسک به عموم قول رسول الله الزعيم غارم و عمومات عامه مثل اوفوا بالعقود است و ادعای اينکه بر تقدیر اول ضمان راجع به عين و رد عين است حال آنکه ضمان نقل ذمه بذمه ميباشد اشكالي ندارد همانگونه که در مورد غاصب که مكلف به رد است و اين از باب ضم ذمه به ديگري است و اين از معتقدات و مذهب ما نيسست و بنابر تقدیر دوم ضمان مالم ي يجب است چنانکه بنابر تقدیر اول چنین است ، همچنين نسبت به رد مثل يا قيمت در صورت تلف نيز منعی بر اينکه مشمول عمومات باشد نيسست ، نهايةً اينکه اين نوع ضمان از ضمان اصطلاحی نيسست .<sup>۳۴</sup>

بطوري که ملاحظه ميشود صاحب عروه در اين سورد ضم ذمه را قبول کرده ، النهايه معتقد است که اين ضمان از نوع ضمان‌های معمولی نيسست ، حال آنکه چه ضمان از نوع ضمان‌های معمولی باشد يا نباشد آنچه که مسلم است ايشان ضم دو ذمه را پذيرفته‌اند بي آنکه کوچکترین اشكالي پيش آيد .

۳۳. عروة الوثقى ، كتاب ضمان ، سئله ۳۸ .

۳۴. عروة الوثقى ، كتاب ضمان ، سئله ۳۸ .

بسیاری از قوانین کشورها از جمله در قانون تجارت ایران<sup>۳۰</sup> و قانون امور حسابی<sup>۳۱</sup>، قانون چک بی محل<sup>۳۲</sup> ( ماده ۱ ) قانون مدنی فرانسه ماده ( ۲۰۱ )<sup>۳۳</sup> و قانون مدنی مصر ( ماده ۷۷۲ ) و قانون مدنی عراق ( ماده ۱۰۰۸ )<sup>۳۴</sup> و نیز قوانین مدنی سوریه ، لبنان و بیشتر کشورهای اروپائی ضم ذمه بذمه و به عبارت دیگر مسئولیتهای تضامنی را در موارد مختلف پذیرفته‌اند و در عمل نه تنها اشکالی بوجود نیامده بلکه از نظر تجاری و اجتماعی پیشرفتی نیز محسوب گردیده است .

آنچه بیان شد در باب اسکان اشتغال دو ذمه در قبال دین واحد بود ولی واقع امر در ضمن این است که دو ذمه در قبال دین مشغول نیست ، بلکه فقط یک ذمه اشتغال فعلی دارد و اشتغال ذمه دیگر استبدالی است .

<sup>۳۵</sup> . ماده ۱۱۶ قانون تجارت ایران : « شرکت تضامنی شرکتی است که در تحت اسم مخصوصی برای امور تجارتی بین دو یا چند نفر با مسئولیت تضامنی تشکیل میشود اگر دارائی شرکت برای تأدیه تمام قروض کافی نباشد هر یک از شرکاء مسئول پرداخت تمام قروض شرکت است . »

ماده ۴۴ قانون تجارت : « برات‌دهنده ، کسی که برات را قبول کرده و ظهرنویسها در مقابل دارنده برات مسئولیت تضامنی دارند . دارنده برات در صورت عدم تأدیه و اعتراض می‌تواند به هر کدام از آنها که بخواهد متفرداً یا به چند نفر یا به تمام آنها سمعاً رجوع نماید . »

<sup>۳۶</sup> . ماده ۴۲ قانون امور حسابی : « در صورتی که قیم متعدد بوده و باشرکت یکدیگر در احوال محجور تعدی یا تغیریط نمایند هر یک از آنها مسئولیت تضامنی دارند ».

<sup>۳۷</sup> . ماده ۵۱ قانون چک بی محل : « در صورتی که چک به وکالت و نمایندگی از از طرف صاحب حساب صادر شده باشد صادر کننده چک و صاحب حساب متضامناً مسئول پرداخت وجه چک بوده و اجرائیه براساس تضامن علیه هر دو صادر میشود . »

38 . ART. 2011: celui qui se rend caution d'une obligation, soumet envers le créancier à satisfaire à cette obligation, si le débiteur n'y satisfait pas lui-même

<sup>۳۹</sup> . ماده ۱۰۰۸ قانون مدنی عراق : « الکفالة ضم ذمة الى ذمة في المطالبة به تفويض التزام . »

بیش از تشریح موضوع مناسب است گفته شود که انضمام ذمه بذمه به دو گونه است :

اول بنحوی که در حقوق اروپائی وجود دارد و در حقوق عامه، مالک بن انس به آن معتقد است و این انضمام بگونه‌ای است که مضمون‌له در صورتی حق مراجعته به ضامن پیدا می‌کند که استیفاء طلب از مضمون‌عنه خواه به علت امتناع یا انکارش و خواه به علت افلاتس یا غیبتش مقدور نمی‌باشد. از کشورهای اسلامی مصر این‌گونه انضمام را پذیرفته است و می‌گوید :

«الكافالة عقد بمقتضاه يكفل شخص تنفيذ التزام بان يتوجه للدائن بان يفى بهذا الالتزام اذالم يف به المدين نفسه»

«کفالت عقدی است که به مقتضای آن شخص ضمانت اجرای تعهد را می‌کند، بنحوی که اگر مديون ايفاء دين نکرد او تعهد را بنفع طلبکار وفا کند.»

دوم انضمام دو ذمه بنحوی است که مضمون‌له می‌تواند به هر یک از ضامن و مديون اصلی که بخواهد مراجعته کند شافعی و ابوحنیفه و احمد، برای نظرند و قانون مدنی عراق براساس این نظریه تدوین شده و می‌گوید:

«الطالب مخير في مطالبة انشاء طالب الاصل وان شاء طالب الكفيل و مطالبه من احدهما لا يسقط مطالبة من الآخر وبعد مطالبة من أحد هماle ان يطالب الآخر ومنهما معًا»

«طلبکار می‌تواند اگر بخواهد طلب خود را از مديون اصلی و یا کفیل مطالبه کند و مطالبه از یکی از آن‌دو حق مطالبه او را از دیگری ساقط نمی‌کند و می‌تواند پس از مراجعته به یکی به دیگری نیز مراجعته کند و نیز حق دارد به هر یک از آنها منفرداً یا مجتمعاً رجوع کند.»

در مورد نظریه اول عدم اشتغال دو ذمه روشن است چون تا زمانی که

طلبکار به مديون اصلی مراجعيه نکرده ضامن دينی ندارد و تکلیفي ندارد و تنها ذمه مديون اصلی مشغول است اما پس از مراجعيه به مديون اصلی و عدم امکان وصول وجه ازاو، آن زمان دين در ذمه ضامن مستقر و ثابت میشود که در اين صورت هم فقط يك ذمه در مقابل يك دين مشغول است بنابراین استقرار دين واحد در دو ذمه منتفی است.

اما در صورت دوم آن هم بر دو گونه است گاه انضمام در مطالبه است نه اصل دين چنانکه حنفی‌ها می‌گویند:

«انها ضم ذمة الى ذمة فى المطالبة بنفس او دين او عين ... ان ضم الكفيل الى الاصل يجعل لصاحب الدين الحق فى مطالبة بالدين من غير ان تشغيل ذمة بذلك الدين لأن الدين مشغولة بذمة الاصل فقط»<sup>۴۰</sup>

«همانا خمام ضم ذمه بذمه است در مطالبه به نفس يا دين يا عين ...

به درستی که انضمام کفیل به اصل برای طلبکار و حق مطالبه دین از ضامن و اصل ایجاد می‌کند می‌آنکه ذمه ضامن را مشغول به دین سازد چون فقط ذمه مديون اصلی مشغول به دین است.»

با اين تعریف و توجیه ايراد اشتغال دو ذمه برای دين واحد منتفی است چون انضمام در مطالبه غير از انضمام در دين است در نظریه دیگر سبئی براینکه ضم دو ذمه برای يك دين موجب اشتغال دو ذمه برای همان دين شود، اشتغال مورد بحث تعلیقی است نه تنجیزی چون قطعیت اشتغال هر يك از دو ذمه منوط به مطالبه طلبکار است و به شخص مطالبه، ذمه مشغولیت قطعی سیابد. بنابراین به اینگونه اشتغال ذمه‌های متعدد، که فقط يكی از آنها قطعی و منجز خواهد شد، ایرادی وارد نیست. در این

باره استدلال شیخ انصاری در باب غصب در مکاسب قابل توجه است ایشان می فرماید :

«توضیح ذلک يحتاج الى الكشف عن كيفية اشتغال ذمة کل من البدین ببدل التالف و صیرورته في عهده کل منه مامع ان شئ الواحد لا يقبل الاستقرار الا في ذمة واحدہ وان الموصول في قوله على اليد ما اخذت شئ واحد کيف يكون على کل واحدة من الايادی المتعددة فنقول معنی کون العین الماخوذة على اليد کون عهدها ودر کها ببدل التالف عليه فاذا فرض ايدي متعددة يكون العین الواحدة في عهده کل من الايادی لكن ثبوت الشیئ الواحد في العهادات المتعددة معناه لزوم خروج کل منها عن العهدة عند تالفة وحيث ان الواجب هو تدارک التالف الذي يحصل ببدل واحد لا ازيد کان معناه تسليط المالک على مطالبة کل منهم الخروج عن العهدة عند تالفه فهو يملك ما في ذمة کل منهم على البدل بما تمنى اذا استوفى احدها سقط الباقي لخروج الباقي عن کونها تدارک کالات المتدارک لا يتدارک والوجه في سقوط حقه بدفع بعضهم عن الباقي ان مطالبة مدام لم يصل اليه المبدل ولا بدلہ فایهما حصل في يده لم يبق له استحقاق بدلہ فلو بقی شئ له في ذمة واحدة لم يكن بعنوان البدلية والمفروض عدم ثبوته بعنوان آخر ويتحقق مما ذكرنا ان المالک انما يملك البدل على سبيل البدلية ويستحيل اتصاف شئ منها بالبدلية بعد صیرورته احدها بدل عن التالف واصلا الى المالک ويمكن ان يكون نظير ذلك ضمان المال على طريقة الجمهور حيث انه فیم ذمة الى ذمة اخرى<sup>۱۴</sup>»

« توضیح این امر محتاج کشف چگونگی اشتغال ذمه هر یک از دو ید به بدل تلف شده و قرار گرفتن آن در عهده هر یک از آن دو است ، با وصف اینکه شئ واحد مستقر نمیشود مگر در ذمه واحد و قاعده على اليد ما اخذت که راجع به یک ید و شئ واحد است چگونه بر هر یک از ايادی متعدد صدق می کند . ما می گوئیم معنی بودن عین گرفته شده توسط ید اینست که عهده و درک آن بعد از تلف بر عهده ید است و زمانی که

فرض ایادی متعدد شود یک شئی در عهده هر یک از ایادی قرار گیرد لکن ثبوت یکشئی در ذمہ‌های متعدد به این معنی است که هنگام تلف هر یک از آنها از عهده باید خارج شود و تنها امر واجب تدارک تلف است که با یک بدل تدارک میگردد نه بیشتر از آن و معنای آن این است که مالک، بر مطالبه هر یک از آنها بر اینکه از عهده تدارک در صورت تلف برآیند، تسلط دارد و مالک مافی الذمه هر یک از آنها نسبت به بدل تالف است و وقتی که یکی از آنها را استیفاء کرد باقی ساقط میشود به علت اینکه باقی از اینکه باید تدارک شود خارج میشود و چیزی که تدارک شد دوباره تدارک نمیشود و وجه سقوط حق در باقی ایادی بر اثر دفع یکی از آنها این است که مطالبه تا زمانی است که بدل تالف وصول نشده باشد، به محض اینکه بدل حاصل شد دیگر استحقاقی برای بدل باقی نمی‌سازد پس اگر چیزی در یک ذمه برای او باقی بماند به عنوان بدل نیست و مفروض اینست که چیزی دیگر نیز ثابت نیست و محقق میشود از آنچه ذکر کردیم که مالک بدل را تملک می‌کند از طریق بدلیت و بعد از آنکه یکی از آنها بدل تالف شود و مالک آن را به این عنوان تملک کند دیگر محل است چیز دیگری عنوان بدل تالف پیدا کند و نظیر این امر ضمان مال بر طریق اهل سنت است از حیث اینکه ضمان ذمہ‌ای را بذمه دیگر ضمیمه میکند.»

دلیل دیگر فقهای امامیه اجماع است محقق عاملی میگوید:

«بدلیل اجماع الطائفة کما فی الغنیة و عند علماء ئنا اجمع کما فی التذكرة»<sup>۴۲</sup>

«دلیل اجماع است چنانکه در غنیه آمده است و نزد علمای ما ادعای اجماع شده است چنانکه در ثذکره هست.»

بنظر میرسد که در بحث ضمان ، تمسک به اجماع مؤثر نباشد زیرا اجماع در مسائل شرعیه بالحاظ کاشفیت آن از قول معصوم حجیت میباشد و در مسائل عرفی که اغلب معاملات من جمله ضمان از آن مقوله اندوشارع مقدس اسلام آنها را امضاء کرده است اجماع قابل استناد نیست و باید عرف و تداول را در این موارد ملحوظ داشت .

### نظر سوم

از بررسی دلائل طرفین بطوری که گذشت این مسئله روشن میشود که هیچیک از طریقین دلائل کافی و قاطع بر اثبات نظر خودارائه نداده اند بالنتیجه میتوان نظر دیگری انتخاب کرد که با منطق قضائی و عرف اقتصادی و اجتماعی بیشتر منطبق باشد و آن نظر به شرح زیر است :

مقتضای ذات عقد ضمان ، نه نقل ذمه بذمه است و نه ضم ذمه بذمه ، بلکه مهم و مؤثر اراده طرفین و نحوه تراضی و توافق آنان است که این توافق می تواند به نحو انضمام دو ذمه یا انتقال ذمه بذمه صورت گیرد در این مورد از فقهای اهل سنت حنفی ها قبول کرده اند که ضامن می تواند در ضمانت برائت مديون اصلی را شرط کند و می گويند :

« فلو قال الضامن لصاحب الدين اصمن لك دينك بشرط ان تبرى المديون منه و فعل فان ذمة المديون تبرى و تبقى ذمة الضامن مشغولة بالدين وحده لأنها في هذه الحالة تكون حواله لا كفالة »<sup>۴۲</sup>

« اگر ضامن بدائن بگوید من طلب ترا ضمانت می کنم بشرط آنکه مديون برائت یابد و چنین کنند پس ذمه مديون آزاد و ذمه ضامن مشغول میشود برای اینکه در این حالت عقد ، حواله است نه ضمانت . »

این موضوع کاشف از این است که بنظر حنفی ها اقتضای اطلاق

۴۲ . کتاب الفقه علی المذاهب الاربعة ، جلد سوم ، چاپ پنجم ، ص ۲۴۱

ضمان ضم ذمه است نه اقتضای ذات آن ، به همین جهت شرط خلاف اقتضای اطلاق یعنی شرط نقل ذمه بذمه را بلاشکال دانسته‌اند و این همان نظری است که ما به عنوان نظر سوم ابراز کردیم .

از بین فقهای شیعه مرحوم سید محمد کاظم طباطبائی ، صاحب عروة الوثقی نیز اسکان صحبت شرط ضم ذمه بذمه را از نظر دور نداشته و می‌گوید :

« اذا تحقق الضمان الباجع لشروط الصحة انتقال الحق من ذمة المضمون عنه الى ذمة الضامن و برء ذمة المضمون عنه ، بالاجماع والنوصوص خلافاً للجمهور حيث ان الضمان عندهم فهم ذمة الى ذمة و ظاهر كلمات الاصحاب عدم صحة ما ذكروه حتى مع التصریح به على هذا التعلو و يمكن الحكم بصحته حينيذ للمضمومات <sup>۴</sup> »

« همینکه ضمان با رعایت شرائط صحبت تتحقق یافت حق از ذمه مضمون عنه به ذمه ضامن منتقل می‌شود و ذمه مضمون عنده بری می‌گردد به دلیل اجماع و روایاتی که در این باب است بر خلاف اهل سنت و جماعت که ضمان در نزد آنها ضم ذمه بذمه است و ظاهر کلمات اصحاب ( امامیه ) عدم صحبت اظهارات اهل سنت است ، حتی اگر در عقد تصریح به این موضوع ( یعنی تصریح به ضم ذمه بذمه ) شود ولی بر طبق عمومات ممکن است در صورت اخیر ( یعنی تصریح ) حکم به صحبت چنین ضمانی داد . »

اظهارات مرحوم سید در این باب کاشف از این است که بنظر ایشان اقتضای ذات ضمان ، انتقال ذمه نیست ، به همین جهت طرفین می‌توانند ضمان را به نحو ضم ذمه منعقد کنند . البته تفاوتی نمی‌کند که شرط ضم ذمه کنند یا عقد متبانی بر آن باشد . این نظر همانست که ، آنرا به عنوان نظریه سوم اعلام کردہ‌ایم .

<sup>۴</sup> . مستحبک ، جلد ۱۱ ، چاپ دوم ، ص ۲۳۶ و ۲۳۵ - عروة الوثقی ، کتاب ضمان ، سواله ۲ .

حقیقت این است که ضمان از معاملات و عقود عرفی است چنانکه قبل از اسلام هم مردم ضامن یکدیگر میشده اند و شارع در کیفیت انعقاد آن از حیث انضمام دو ذمه یا انتقال ذمه بذمه دخالت تأسیسی نکرده است. دخالت شارع در معاملات در حد حفظ منافع جامعه و جلوگیری از اکل مال بباطل است، نه آنکه مانع ضم ذمه یا نقل ذمه بذمه شود بدیهی است، بحث در اینکه اقتضای اطلاق ضمان نقل ذمه بذمه است یا ضم ذمه بذمه لازم است، ولی اظهارنظر مبنی بر اینکه اقتضای ذات ضمان، نقل یا ضم است و شرط خلاف آن خلاف مقتضای عقد و یا شرط خلاف سنت و کتاب است نمی‌تواند قابل قبول باشد، بلکه ضمان عقدی است که می‌تواند به اقتضای عرف وقوع عقد یا به موجب شرط یا تبانی طرفین مفید ضم ذمه یا نقل ذمه بذمه باشد.

اشکالی که بر این نظر می‌توان وارد کرد این است که درست است که ذات عقد ضمان اقتضای نقل و ضم ندارد ولی اگر شرط انضمام یا انتقال ذمه نشود و عرف مسلمی در محل وقوع عقد مبنی بر نقل و ضم نباشد و بنای متعاملین در وقوع عقد روشن نباشد که بر نقل یا ضم است، تکلیف چیست و به عبارت دیگر اقتضای اطلاق ضمان چیست و اگر ضم ذمه‌ها باشد کیفیت انضمام چگونه خواهد بود.

بنظر میرسد در صورتی که قرینه حالیه یا مقالیه بر نقل یا ضم نباشد با توسیل به اصول و ادله دیگر باید به حل موضوع پرداخت بدین شرح که: با ثبوت دین مضمون عنہ و شک در بقاء یا سقوط آن بقای دین مضمون عنہ استصحاب میشود و با بقای دین تعهد ضامن تعهدی اضافه بر تعهد مدیون اصلی خواهد بود که ماهیت آن از این نظر با ماهیت وثیقه تطبیق می‌کند به همین جهت ضمان در این سوارد مفید ضم بذمه خواهد بود به نحوی که ذمه ضامن وثیقه دین مضمون تلقی میشود و مراجعه به ضامن منوط

به مراجعته به مديون اصلی و عدم ايفاء تعهد از جانب او خواهد بود.

### کلام شیخ طوسی

نکته قابل توجه اينکه فقهای امامیه گاهی بدون توجه به مبنای خود در موضوع ، مبنی بر اينکه مقاد ضمانت نقل است نه ضم ، درجاتی دیگر فتوا به مطلبی داده‌اند که لازمه آن ضم است نه نقل . شیخ طوسی در کتاب مبسوط گفته است هرگاه شئونی هزار دینار از دو نفر طلبکار باشد ( هر یک پانصد دینار بوى بدھکار باشند ) چنانچه طلبکار هزار دینار به شخص رابعی بدھکار باشد می‌تواند بر سر آن دو نفر ( بدھکاران ) حواله صادر کند ولی چنانچه بدھکاران هر کدام ضامن دیگری باشند این حواله صحیح نیست . شیخ در تعلیل بطلان گفته است :

« لانه یستفید براها مطالبة الاثنين كل راستده منهما يالالف و هزار زاده فی حق المطالبة بالحوالة و ذلك لا يجوز »<sup>۴۰</sup>

« زیرا از این حواله استفاده می‌شود که او بتواند از هر یک از دو نفر هزار دینار خود را مطالبه نماید و این زیاده در حق مطالبه است که جائز نیست . »

توضیح اینکه در حواله شیخ معتقد است که معال به باید با بدھی معال علیه از نظر جنس و وصف و قدر برابری داشته باشد و در مورد مسئله ایکه مطرح کرده‌اند از نظر وصف برابری ندارند زیرا محتال قبل از حواله فقط می‌توانست حق خود را ( معال به ) از یک نفر بستاند در حالیکه بعد از حواله می‌تواند از دو نفر مطالبه کند و این زیادت ارتقاً است ولذا باطل است . با امعان نظر در کلام شیخ روش میگردد که تعلیل و تحلیل ایشان منطبق با نظریه ضم است ، نه نقل زیرا بموجب نظریه نقل هر کدام از دو نفر بعد از

ضمانت نیز فقط پانصد دینار بدهکار هستند نه هزار دینار ، لذا هیچگونه زیادت ارتقاقی به وجود نخواهد آمد.<sup>۶</sup>

قانونگذار مدنی ایران در باب ضمان همچون اکثر ابواب این قانون از فقه امامیه پیروی کرده و نظریه مشهور فقهاء را در مسائل مربوط به آن پذیرفته ، بالنتیجه به تبعیت از فقهای امامیه ضمان را عقد شناخته و اقتضای آن را نقل ذمہ بذمہ دانسته است .

والسلام

